

427. Siebinger Spiegel

Auch 1995 Information: Dorf -, Vereins - und Schulgeschehen - ohne Anspruch auf Vollständigkeit !!!

I/95

Ein gesundes und friedvolles Jahr 1995
wünschen wir allen Bewohnern unseres Ortes, aber auch
all denen, die sich mit uns verbunden fühlen!

Eure Siebinger Gemeinderäte: Harrach Alois
Ortsvorsteher Ka inz Fritz eh. Marx Helmut eh.
T u s c h e r Anton eh.

E i n l a d u n g zum TRADITIONSBALL der Siebinger FEUERWEHR:
D R E I K Ö N I G S B A L L am Freitag, d. 06. Jänner,
ab 16⁰⁰ Uhr!

Ab 20⁰⁰ Uhr spielen für Sie die SULZEGGER BUAM, vorher
gibt's natürlich auch Musik, die aber aus der "Dose" !!
Jedes Los gewinnt beim Glückshafen - im Keller gilt's sein
scharfes Auge und seine sichere Hand beim S c h i e ß =
s t a n d unter Beweis zu stellen.

Kommt und feiert mit E U R E R Feuerwehr !!!!!!!!!!!!!!!!!!!!!!!!!!!!!

" von der Stirne heiß,
rinnen muß der Schweiß,
soll das Werk den Meister loben "

Alle Feuerwehrkameraden werden
zur Mithilfe bei den Ballvorbe-
reitungen zum Sängerkheim gebeten

Mittwoch, 04. Jänner '95, um
19⁰⁰ Uhr.

Ebenso wird bereits jetzt zu den
Aufräumarbeiten nach dem Ball ein-
geladen: Samstag, 07. Jänner, um
14⁰⁰ Uhr.

Für die aktive Mitarbeit
dankt schon jetzt im Namen
der Wehr Euer HBI Kargl e.

SPIELSCHAR der VS SIEBING: Wir bedanken uns bei den 400 Besuchern un-
seres Weihnachtstheaters und freuen uns schon auf die Aufführungen im
Sommer!

K u r s t ä t i g k e i t: Wie bekannt findet am Mittwoch, 04. 01.,
ab 14⁰⁰ Uhr der Kurs " Türkränze " statt. Vorher gibt es ab 13⁰⁰ Uhr
eine V o r b e s p r e c h u n g für den Handarbeitskurs
mit Frau GSELL. Alle, die sich angemeldet haben, aber ebenso alle
Neuinteressierten, werden dazu herzlich eingeladen !!!

Gratulation unserer KAMPER Bianca zum tollen 2. Platz im weltgrößten U
Turnier in Paris (ganz knapp einer Russin unterlegen !). Näheres im
nächsten SPIEGEL !

RÜCKSEITE BITTE
BEACHTEN !

ACHTUNG - ACHTUNG - ACHTUNG - ACHTUNG - ACHTUNG

Raiffeisenbank Mettersdorf ab 1.1.95 neue Öffnungszeiten

Montag bis Donnerstag	8.00 - 12.00 Uhr	14.00 - 16.00 Uhr
Freitag	8.00 - 12.00 Uhr	14.00 - 17.30 Uhr

Wir können Ihnen dadurch verstärkt anbieten:

- Unsere Mitarbeiter stehen Ihnen in Zukunft verstärkt für diskrete und kompetente **Beratungsgespräche auch außerhalb der Öffnungszeiten** in ungestörter Atmosphäre in der Bank bzw. bei Ihnen zu Hause zur Verfügung.
- Wir gewährleisten dadurch eine **tagfertige Gutschrift aller Schecks**.
- **Bargeld** bei unserem **Bankomat** steht Ihnen **rund um die Uhr** zur Verfügung.
- Ihre **Überweisungen** können Sie bei uns **rund um die Uhr** durchführen.
- Ihre **Kontoauszüge** können Sie **täglich von 6.00 - 24.00 Uhr** ausdrucken.
- **Noch bequemer ELBA.**
Erledigen Sie Ihre **Bankgeschäfte von zu Hause aus** über Ihren PC.

modern
dynamisch
flexibel

RAIFFEISENBANK METTERSODRF

modern
dynamisch
flexibel



Ein gesundes und Ihre Erwartungen
erfüllendes Jahr 1 9 9 5
wünschen Ihnen

SÄNGERRUNDE SIEBING

FF. SIEBING

MV SASSTAL SIEBING

USV ZACHPARKETT RAIBA SIEBING

VOLKSSCHULE SIEBING

SPARVEREINE

JAGDGESELLSCHAFT ST. HUBERTUS SIEBING

KAPELLENAUSSCHUSZ

DARTCLUB SIEBINGERHOF " DCS "

THEATERJUGEND SIEBING



Alte Bauernregel : " Winter warm - Bauer arm !! "

428. Siebinger Spiegel

I/95

Betrifft : Flächen - Basiser -
fassung (EU !)

Informationsveranstaltungen dazu finden auch in
Siebing statt : Kommen Sie und bringen Sie bitte folgende Unterlagen zu
den Informationsgesprächen mit : Grundstückverzeichnisse , Kopien von



1. INFO - VERANSTALTUNG :

Donnerstag , 19. 01.
ab 18⁰⁰ Uhr

2. INFOVERANSTALTUNG

Freitag, 20. 01.
ab 18⁰⁰ Uhr

Katastralmappenblättern , Teilungspläne,
Pachtverträge , Übergabeverträge

Aus den Unterlagen sollen Ihre
Grundstücksnummern , Grundstücksflächen,
Angaben über die Lage der Grundstücke und
Angaben über die Besitzverhältnisse
hervorgehen .

Für Auskünfte , Tips etc. steht Ihnen

S ä n g e r h e i m !!!!

gerne GR. TUSCHER ANTON zur Verfügung !!!

F o r t b i l d u n g s t ä t i g k e i t :

" TAG DER RINDERHALTER "

Montag , 16. 01. '95
ab 9 Uhr GH. DUNKL in
St. Peter a. O.

(Veränderungen im Bereich der Milchwirtschaft
durch EU - Beitritt, wirtschaftl. Überlegungen
zur Rinderproduktion , Rinderkrankheiten...)

" PFLANZENSCHUTZTAG "

Mittwoch , 18. 01.
ab 09 Uhr GH. BADER in
Deutsch Goritz

(Ertragssicherung durch gezielten Pflanzen =
schutz im Ackerbau)

VOLKSSCHULE SIEBING : 14. Jänner 1995 " Anbetungstag 1995 "

ab 08³⁰ Uhr

09 - 10 "

10⁰⁰ Uhr

Kinderanbetung in Weinburg

Spielstunde im Schloß mit Frau Rl.

Tschiggerl

G o t t e s d i e n s t

E l t e r n s p r e c h t a g

Samstag , 21. Jänner von 08⁰⁰ - 12⁰⁰ Uhr

I m p f t e r m i n e : Mittwoch , 18. 01. um 10²⁵ Uhr in der VS

Masern - Mumps - Röteln

Die Sieger im 1. Rodelrennen der VS : Knabenklasse : 1. ex äquo LIST Mar-
tin u. LIST Matthias
Mädchenklasse: 1. TROPPER Anni

Südsteir. Hallenfußballnachwuchsmeisterschaft 94/95 in der Sporthalle

LEIBNITZ U¹⁶ B am Samstag , 14. Jänner :

14³⁴ - 14⁴⁹ : Flavia Solva : SG. SIEBING / WEINBURG

16¹⁶ - 16³¹ : SG. SIEBING : Ragnitz

18⁰⁰ - 18¹⁵ : SG. SIEBING : Kaindorf / S.

FINALSPIELE am Sonnt.,
15. Jänner um den

SÜDSTEIR. U¹⁶ HALLENMEISTER !

RESTMULL wird leizi an
DONNERSTAGEN abgeholt !!

429. Siebinger Spiegel ^{I/95}

Achtung: Rindfleischverkauf
bei Fam. F.u.M. SUDI
SIEBING 16

Bei Fam. SUDI wird ein STIER geschlagen, das Fleisch
des Tieres wird am **Samstag, 28.1.** ab HOF verkauft!

Beginn des Verkaufes: 08⁰⁰ Uhr

Rindfleischliebhaber mögen diese günstige Gelegen-
heit s t e i r i s c h e s h o c h w e r t i g e s
Fleisch zu erwerben unbedingt ausnützen !!!!

" Der ist's aber nicht ! "

Einmal bedenken :

" Tu niemandem etwas
Gutes - und du hast
keine Feinde " (?!)

SEMINAR : " K ü r b i s b a u t a g "

Montag, 30. 01. 1995 im GH. WALCH in Eichf.

Beginn : 09⁰⁰ Uhr Referent : Ing. Stein =
widder

VOLKSSCHULE SIEBING :

K a s p e r l t h e a t e r

Puppenbühne Bad Aussee (Eisl) im S ä n g e r h e i m

Dienstag, 14. Februar 1995 Beginn : 10³⁰ Uhr

Titel des Handpuppenabenteuers " ZWEI BÖSE BUBEN "

Regiebeitrag : Kindergartenkinder, Volksschüler : 20 .- (sonst 30 .- !)
=====

Die Schüler der VS Siebing besuchen als Gäste der Patenstudenten von der
ARMINTA am Montag, 06. März '95, das Kindermusical " P I N O C C H I O "
Abfahrt am Montag wird noch bekanntgegeben !

Das Preisschnapsen der SPÖ gewann vor kurzem Sportvereinsobmann P a t z
Hans jun. !

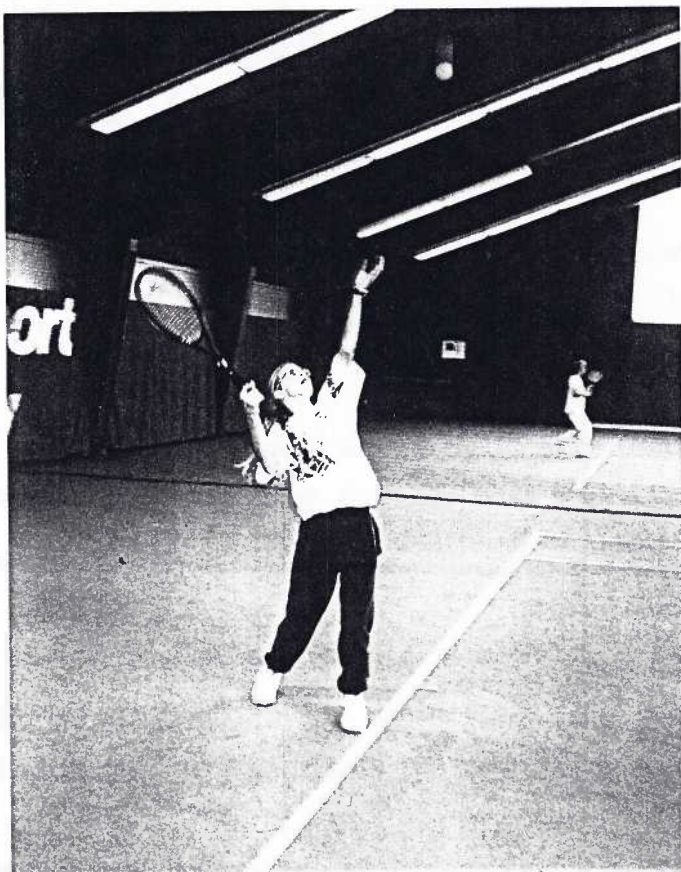
Das nächste große Preisschnapsen (ÖVP) findet am 10. Februar im GH.
LIEBMANN in Weinburg statt !

Wie schon angekündigt finden Sie auf der Rückseite des SPIGELS einige
Informationen über unser Tennistalent BIANCA KAMPER .

Freiw. Feuerwehr Siebing : Wie bereits bekannt findet am Freitag, d.
03. Februar, im Sängersheim die ordentl. Wehrversammlung mit N E U =
W A H L von HBI und OBI statt ! Beginn : 19⁰⁰ Uhr



Siebing hat Talente in vielen Bereichen. Sei es im Beruf ,
im Fußball - oder wie bei KAMPER BIANCA im Tennis !
!!!!!!!!!!!! FREUEN WIR UNS DAHER NEIDLOS ÜBER SIE UND MIT IHR !!!!!!!!!!!!!!!



Herr Kamper wurde von interessierten
Siebingerinnen und Siebington
öfters mit gleichen Fragen kon-
frontiert . Er gibt hiezu einige
Antworten :

1. Was war das für ein Turnier in
Paris , wo Bianca so toll ab-
geschnitten hat ?

Wenn man mit 12 - 13 Jahren im
Tennis im österr. Spitzenfeld
liegt, versucht man sein Glück
bei Internat. Jugendturnieren ,
um notwendige Routine zu erwer-
ben !

Da gibt es 2 Möglichkeiten :

- a) ETA - PROMOTION - TURNIER : Dabei ist jeder teilnahmeberechtigt.
Solche Turniere gibt es einige in jedem
Land !
- b) ETA - SERIE - 1 - TURNIER : Nur die beiden besten Spieler jedes Landes
sind teilnahmeberechtigt. Solche Turniere
gibt es nur ganz wenige ! Bianca wurde be-
so einem Turnier in Paris ZWEITE !

2. Der Titel WELTMEISTER wird nur im Mannschaftsturnier vergeben. Bianca
ist daher nicht Vizeweltmeisterin , obwohl sie zweitbeste der Welt
wurde .

3. Was verdient man ? Was gab es in Paris für Bianca ?
Es gibt bei Jugendturnieren keinen einzigen Schilling zu gewinnen.
Dafür gibt es Sachpreise . Die Kosten für ein Serie 1 - Turnier wer-
den zwischen Eltern , ÖTV und Veranstalter aufgeteilt.
Große Preisgelder gibt es nur bei Herren - oder Damenturnieren !
Bianca erhielt in Paris einen Recorder.

LETZTE MELDUNG : BIANCA wurde am vergangenen Wochenende in Breitenbrunn
(Bgld.) bei den österr. TENNIS JUGENDMEISTERSCHAFTEN
in ihrer Altersklasse U₁₄ S T A A T S M E I S T E R I N

Dazu gratuliert der SPIEGEL sehr herzlich !

Wir sollten's
n i c h t
übersehen :

430. Siebinger Spiegel

INFORMATION FÜR JEDERMANN

!!!

II/95



XX

SPIELSCHAR SIEBING :: Um diese runde Jahreszahl ein wenig zu würdigen, spielt unser heuriges Sommertheater vor dem Hintergrund des von der Pest entvölkerten und neu besiedelten Ortes S Y B I N G E. Unser Märchentheater in 4 Akten heißt "DER BETTELPETER" !

Übrigens : Die Figur des "ALTEN PUNZGERS" spielt in unserem Stück auch eine Rolle !!!!!

Auch selbst wird
man alt !!!!

Euer "SPIEGELIST" ersucht um Nachsicht wegen des Irrtums beim Tag der FF. - Versammlung im letzten SPIEGEL !!!

Gratulation dem Führungsteam unserer Wehr : HBI. KARGL Josef und OBI. SUDI Franz.

Glückwunsch auch Herrn NIEDERL Richard sen., der in Würdigung seiner Verdienste um die FF. Siebing, anläßliches seines Ausscheidens aus dem Aktivstand zum E h r e n o b e r b r a n d i n s p e k t o r ernannt wurde !!!

XX

E i n l a d u n g z u r D o r f r u n d e 1995

Nach der Abendmesse (Beginn 18³⁰ Uhr) am Donnerstag, 09. Februar, findet im S ä n g e r h e i m die heurige Dorfrunde mit Pfr. Tropper statt. (Erstkommunion 1995 in Siebing ist zugesagt und damit gesichert !!!!!!!)

In der Woche vom 13. Februar - 18. Februar wird in Siebing im Rahmen der CARITAS - Sammlung für e i n h e i m i s c h e Bedürftige um eine S P E N D E gebeten werden.

Um Ihre Solidarität mit denen, denen es schlechter geht, bitten wir sehr herzlich !!!

XX

S e m i n a r : " Z u c h t s a u e n - u n d M a s t s c h w e i n e =
h a l t u n g - n e u e A u f s t a l l u n g s s y s t e m e "

Donnerstag, 16. Februar, in GOSDORF, GH. REISACHER
Beginn : 09⁰⁰ Uhr

XX

VOLKSSCHULE SIEBING : 2. Termin des Z a h n g e s u n d h e i t s =
dienstes am Donnerstag, 09. 02., Bitte Zahnputz =
zeug mitgeben !

Unsere S c h ü l e r e i n s c h r e i b u n g für 1995 / 96
findet am Samstag, 11. März 1995, in der Zeit von 11⁰⁰ - 11⁴⁵ statt !
=====

"M e n s c h ä r g e r e d i c h n i c h t" - Turnier der VS auch
heuer wieder während der SEMESTERFERIEN !!! Trainieren nicht vergessen!
Kurztturnier für unsere Kleinen! Näheres folgt !!



431. Siebinger Spiegel

II/95

Einladung

zur Ortsversammlung in Hinblick auf die Gemeinderatswahl am 26. März 1995 !

Wichtig!!!

Die Mandatäre der EINHEITSLISTE SIEBING laden die wahlberechtigte Jugend, Frauen und Männer aus Siebing zu dieser Versammlung in das Schulhaus Siebing ein :

Donnerstag, 16. Februar '95

Beginn : 19⁰⁰ Uhr

Ein Blick zurück zur
700 Jahrfeier im Jahr
1 9 6 5 !

Bestimmen Sie mit, welchen Weg unsere
Dorfsgemeinschaft gehen soll !

GERADE IN SCHWEREREN ZEITEN GILT :

!!! E I N I G K E I T M A C H T S T A R K !!!

Volksschule Siebing : " MENSCH Ä R G E R E Dich N I C H T - Turnier "
am ~~Donnerstag~~ *Mittwoch 22.* Februar, ab 14⁰⁰ Uhr
Ort : Sängersheim oder Schule

Für die Vorschulkinder gibt es ein Kurzturnier mit netten kleinen Preisen.

Für die 6 - 12 jährigen gibt es Pokale und Urkunden !!!

Bitte Spielbretter und Kegel mitbringen !

" FSME - Impfung 1995 " : Im März beginnt die heurige Zeckenschutz =
impfungsaktion. Wer eine Erstimpfung, bzw.
eine Auffrischungsimpfung braucht, melde das
bitte bis 28. Februar in der Schule !

SÄNGERRUNDE SIEBING :

Wegen des großen internationalen DART - TURNIERES des DCS vom 17. - 19.
Februar 1995 im Sängersheim, treffen sich die Sängerinnen und Sänger
in dieser Woche im Schulhaus zur Gesangsprobe (19⁰⁰ Uhr !).

PREISSCHNAPS : USV - Obmann PATZ Johann gewann auch das Schnapsen der
ÖVP in Weinburg. Siegerin bei den Frauen wurde Frau
FREITAG Eva Maria .

Das heurige D O R F S C H N A P S E N weicht in die Zeit nach dem
Faschingdienstag aus . Termin wird noch bekanntgegeben !

FASCHINGDIENSTAG : Umzug und närrischer Ausklang im Sängersheim (der
Reingewinn kommt wie immer dem Sängersheim zugute!!!)

USV - GSCHNAS : Samstag, 25. Februar

1. Aufbauspiel unserer Fußballer : Gleinstätten (Unterliga West)
: Siebing 0 : 0

Plan der nächsten Aufbauspiele (Änderungen möglich !) :

18. 02. in LEBRING	19. 02. in ILZTAL	25. 02. in GABERSDORF
04. 03. in GROSSKLEIN	12. 03. in GAMLITZ	19. 03. : Meister =

schaftsbeginn mit dem Heimspiel gegen ST. PETER A. O.

432. Siebinger Spiegel

II/95

28. Februar : KEIN UMZUG !!!

Aus , wie ich meine , verständlichen Gründen (KANAL =
BAU !!), treffen wir uns heuer ab 15⁰⁰ Uhr im Sängers-
heim . Dort wollen wir gemeinsam fröhlich FASCHINGS =
KEHRAUS feiern ! Feiert alle mit , kommt maskiert !

Wie alle Jahre ist für unsere Kinder eine TOMBOLA vor-
bereitet - viele größere , aber noch mehr kleinere
Preise , warten auf die Gewinner !

Ab 15⁰⁰ Uhr musiziert im Saal unser MV SASSTAL SIEBING
unter Kpm. Raggam Herbert ! Später gibt es " Dosen =
musik " !

Der Reingewinn wird für Belange des Sängerheimes ver-
wendet werden !



" Gnädigste haben
einen sehr eigen-
willigen Wechsel-
schritt !! "

V o r w a h l 1 9 9 5 " EINHEITSLISTE SIEBING "

Die 8 Vorwahlkandidaten danken für Ihr Vertrauen
und die großartige Beteiligung mit 97 % gültigen
Stimmzetteln !

Wahlberechtigte in Siebing 103 M. und 102 Fr. = 205

Abgegeben : 202 Ungültig : 2 Gültig : 200

1. K a i n z Fritz : 151 (75,5 %) Standardpkt.	
2. T u s c h e r Anton : 122 SPkt.	5. Z u r k Otto jun. : 87 SPkt.
3. S u d i Franz : 110 "	6. P a t z Johann : 81 "
4. M a r x Helmut : 98 "	7. K r a x n e r Heinz : 56 "
	8. P l o d e r Friedrich : 46 "

USV RAIBA ZACHPARKETT SIEBING : Danke dafür , daß unser Maskenball wieder
ein großer Erfolg geworden ist !

Obmann Patz Johann e.h.

Ergebnisse der letzten 3 Aufbauspiele :

Gespielt wurde immer auswärts : Siebing : Lebring (Oberliga) 4 : 3
Siebing : Ilztal (Unterliga) 3 : 2
Siebing : Gabersdorf 3 : 0

TRADITIONELLES " FERIEN - SPIELETURNIER " der VS

Gruppe 1 : 1. Fink Sabrina	Gr. 2 : 1. Gsell Matthias
2. Fink Anneliese	2. Koitz Christoph
3. Gsell Katharina	3. Handy Tanja
4. Hammer Sascha	4. Koitz Elisabeth
Gruppe 3 (über 10) : 1. Kern Daniela	2. Hergl Birgit
3. Strasser Nicole	4. Strasser Hannes



ACHTUNG : Wer Erde zum Auf - oder Anschütten benötigt , möge sich an
Ortsvorsteher KAINZ Fritz wenden !!!

ACHTUNG : ZECKENSCHUTZIMPFUNG !!! Anmeldung für die Impfungen im März
und April in der Volksschule (Vorschulkinder , Schüler , Erwachs.)

A black and white photograph of a group of young girls standing in a line. The girl on the far left holds a sign that says "SIEBING". Above the group, the text "433. Siebing" is written in a large, stylized font.

Volksschulchor Siebing ,
Flötengruppen , Instrumen-
talsolisten (Hackbrett ,
Mundharmonika , Steir. Har-
monika, ~~Orgel~~ , Klarinette
.....) und kleine Vortrags-
künstler laden ein :

Freuen Sie sich auf ein
schönes Programm unseres
Chores unter Leitung von
Anneliese Zweytick !!!!!

SONNTAG , 02. APRIL 1995 , 15⁰⁰ UHR
NATÜRLICH IM SÄNGERHEIM !!!!!!!!!!!

XX

XXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXX

Informieren Sie sich bitte , wie viele Laufmeter Rohre Sie benötigen !!!
NUTZEN SIE DIESES TOP - ANGEBOT !!!!

S ä n g e r h e i m

434. Siebinger Spiegel

III/9!

Gemeinderatswahl 1995:

Wiederum 4 Siebinger Gemeinderäte werden unseren Ort in den nächsten 5 Jahren in der Gemeindestube in Weinburg vertreten. Ein sehr schöner Erfolg, der noch durch 20 (!) Stimmen von auswärts gefestigt worden ist. Daß 15 Siebinger nicht die EINHEITSLISTE, damit also unser Siebing, gewählt haben, ist ihr gutes demokratisches Recht! Auch für sie werden unsere Gemeinderäte Einsatz und Initiative zeigen!!!!

Allen 178 Wählerinnen und Wählern aus Siebing danken wir sehr herzlich für das erwiesene Vertrauen!

Die 4 Gemeinderäte der KG. Siebing: K a i n z Fritz e.h.
T u s c h e r Anton e.h. S u d i Franz e.h.

M a r x Helmut e.h.

XX

Gemeinderatswahl März 1990

Sprengel	Wahlberechtigt	abgegeben	%	ungültig	%	gültig	ÖVP	%	SPÖ	%			ELS	%	PUW	%
Weinburg a.S.	357	340	95,24	6	1,76	334	218	65,27	68	20,36			15	4,49	33	9,88
Siebing	207	200	96,62	4	2,00	196	3	1,53	3	1,53			188	95,92	2	1,02
Perbersdorf	131	122	93,13	5	4,10	117	97	82,94	14	11,97			2	1,71	4	3,42
Pichla/M.	115	106	92,17	4	3,77	102	69	67,65	28	27,45			2	1,96	3	2,94
Summe	810	768	94,81	19	2,47	749	387	51,67	113	15,09			207	27,64	42	5,61
Mandate							9		2				4		0	

Gemeinderatswahl am 26.3.1995

Sprengel	Wahlberechtigt	abgegeben	%	ungültig	%	gültig	ÖVP	%	SPÖ	%	FPÖ	%	ELS	%		
Weinburg a.S.	347	340	97,98	10	2,94	330	213	64,55	58	17,58	40	12,12	19	5,76		
Siebing	206	195	94,66	2	1,03	193	10	5,18	1	0,52	4	2,07	178	92,23		
Perbersdorf	141	121	85,82	1	0,83	120	75	62,50	29	24,17	15	12,50	1	0,83		
Pichla/M.	125	109	87,20	1	0,92	108	64	59,26	27	25,00	17	15,74	—	—		
Summe	819	765	93,41	14	1,83	751	362	48,20	115	15,31	76	10,12	198	26,36		
Mandate							8		2		1		4			

(Zusammenstellung : Gemeindeamt Weinburg)

ACHTUNG : CHORKONZERT DES SCHÜLERCHORES DER VS SIEBING am 02. APRIL

leider verschoben !

Da Frau Anneliese Zweytick zur Zeit im Spital ist, findet am nächsten Sonntag unser Singen und Musizieren NICHT statt !

Schülergottesdienst :

Morgen, 28. März, um ca. 09⁰⁰ Uhr in der Dorfkapelle !



435. Siebinger Spiegel

IV/95

MUSIKVEREIN SASSTAL SIEBING :

K o n z e r t im GH. JÖBSTL

Palmsontag , 09. April 1995 14⁰⁰ Uhr

Bei der letzten Jahreshauptversammlung wurde folgender neuer Vorstand gewählt , bzw. bestellt :

Obmann : H ö t z l Alfred
Stv. : G r ö ß Adolf
Kassier: R a g g a m Karl

Kapellmeister : R a g g a m Herbert

Dem neuen Obmann viel Engagement und Freude !!!

Der SPIEGEL !

XX

E i n l a d u n g zum " MILLIONEN " - KRONEN - SCHNAPSERTURNIER

im GH. Hubert S I X T

Samstag , 08. April ab 19⁰⁰ Uhr

Um pünktliches Erscheinen wird gebeten , da nur 64 Teilnahmekarten aufgelegt werden !!!

XX

VS SIEBING :

Die schulärztliche Untersuchung aller Schüler durch Dr. GIRTNER wird am Donnerstag , 20. April , stattfinden.

Das 1. Kinderfischen im Schj. 94 /95 findet für alle , die sich für's Fischen begeistern können , am Donnerstag , d. 13. April , in Seibers = dorf statt.

Beginn : 09⁰⁰ Uhr Ende ca. 11³⁰ - 12⁰⁰ Gefischt wird nur mit Schonhaken ! Jause mitnehmen ! Getränke am Teich !

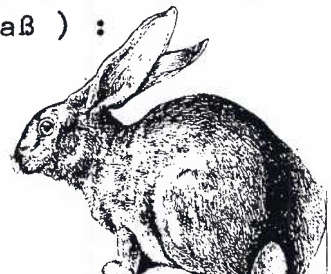
Auf alle Mädchen und Buben warten kleine Preise ! Bei Regen wird diese traditionelle Ferienveranstaltung v e r s c h o b e n (in der Früh im Zweifel bei Zitek , Tel.: 8 6 4 2 , anrufen !).

XX

Aus Stampfl's Jagdwörterbuch (aus gegebenem Anlaß) :

Hase

1. jagdbares Wild, ob seines Wohlgeschmacks begehrt. Eine Fangmethode (siehe unter Hasenpfeffer!).
2. wird ein junges Mädchen genannt, weil es ähnlich dem 1. von allen Junggesellen gejagt wird, sich drückt und bei Annäherung die Sasse verläßt, um das Hasenpanier zu ergreifen.



Hasenpfeffer

Eine besondere Art von Pfeffer, der aus seinem Anbaugesbiet, den Malediven, importiert wird und in guten Jagdartikelgeschäften zu kaufen ist. Man beachte dabei, daß man nur ganze Körner kauft, also ungemahlen. Das besorge man mittels einer eigenen Hasenpfeffermühle selbst. Der H. wird zum Hasenfängen benutzt. Man sucht sich einen passenden, etwa vierfach faustgroßen Stein, der unten flach ist und oben eine Ausbuchtung hat. Nun streut man etwas H. aus

der Mühle auf den flachen Teil (sparsam sein), und wartet in der Nähe, bis sich ein Häschen nähert. Da dieses sehr neugierig und feinschmeckerisch ist, wird dieser Hase am Pfeffer schnuppern (weil er den maledivischen Pfeffer nicht kennt), muß niesen, haut sich dabei das Hirn an der Ausbuchtung ein, ist benommen und kann jetzt vom Jäger in aller Ruhe eingesammelt werden. Das kann wiederholt werden, bis man genug Hasen erbeutet hat. Das gute an dieser Fangmethode ist, daß man beim Verzehr nie auf Schrotkörner beißt und das Wildbret auch nicht zerschossen wurde.

Allen Lesern ein
Geseegnetes Osterfest!

436. Siebinger Spiegel

IV/95



E i n l a d u n g

zum SINGEN und SPIELEN der Buben und Mädchen
unserer Volksschule :

" F r ü h l i n g s k o n z e r t "

Sonntag , 07. Mai 1995 15⁰⁰ Uhr

SÄNGERHEIM SIEBING

Die Schulgemeinschaft freut sich auf Euer
Kommen !

=====

SCHUTTMATERIAL - SCHUTTMATERIAL - SCHUTTMATERIAL - SCHUTTMATERIAL

=====



Wer Bauschutt zum Anschütten von Wegen , Ausfüllen von
Unebenheiten benötigt , möge sich bitte an

RADL FRANZ wenden. Nachdem das alte GH. RADL abgerissen
wird , kann am 28. April von 14⁰⁰ - Einbruch der Dunkelheit
und am 29. April am VORMITTAG
das benötigte Material abgeholt werden !!!!!!!!!!!!!!!

=====

MAIBAUM - AUFSTELLEN : Das heurige Aufstellen des Maibaumes im
Kapellengarten sollte noch mehr Dorfbewohner zu einigen fröhlichen
Stunden zusammenführen. Daher wird heuer Musik aufspielen (" Tanz
in den Mai " - ??) und auch für das leibliche Wohl wird bestens
gesorgt sein : S A M S T A G ,

29. April ab 19³⁰ Uhr

Die Organisation dieser traditionellen Veranstaltung hat wiederum
unsere Freiw. Feuerwehr unter HBI Kargl übernommen .

(Samstag)

VOLKSSCHULE SIEBING : Am 29. April spielen 2 Schach - Mannschaften ,
ab 15⁰⁰ Uhr in der VS Siebing um einen Wanderpokal :

VS SIEBING : GRAZER PATENB. ARMINIA

Wer mitspielen möchte , wird ganz herzlich gebeten , sich bei VDir.
Zitek zu melden .

(Am Abend nehmen die Arminen als Gäste am Maibaumaufstellen teil !)

Am Sonntag , 30. April , geht bei schönem Wetter ein Fußballver =
gleichskampf FF. SIEBING : ARMINIA über den grünen Rasen (Schieds =
richter Ortsvorst. Kainz Fritz) : Beginn 10⁴⁵ Uhr !!

=====

Unser Volksschulchor unter Leitung von

VL. Zweytick Anneliese nimmt am Freitag , 28. April , ab
18⁰⁰ Uhr in der BAKIPÄD MURECK am heurigen BEZIRKSJUGENDSINGEN teil.

Begleiter und Fans sind herzlich zum Zuhören eingeladen !

Bitte die Rückseite beachten !!

SÄNGERRUNDE SIEBING :

Wegen des Bezirksjugendsingens am Freitag findet in dieser Woche die Chorprobe ausnahmsweise bereits am Donnerstag um 19³⁰ Uhr statt.

USV RAIFFEISENBANK ZACHPARKETT SIEBING :

Auf das bedeutende Heimspiel gegen den unmittelbaren Verfolger KIRCHBACH am nächsten Sonntag wird gerne hingewiesen. Sollte unsere Mannschaft gewinnen, so beträgt der Vorsprung vor dem Tabellen = zweiten bereits 6 Punkte. Damit ist ein **A u f s t i e g** in die nächsthöhere Klasse (OBERLIGA) in unmittelbarer Reichweite ! Unterstützen Sie bitte unsere Elf durch Ihren Besuch !!!!

Aus der Gemeindestube :

Bürgermeisterwahl :

Adolf RAPPOLD wurde zum Bürgermeister für die nächsten 5 Jahre gewählt :

12 Pro - Stimmen 2 Enthaltungen

Zum Vizebürgermeister wurde

gewählt : Karl KREINER , Pichla

13 Pro - Stimmen 1 Enthaltung

Ortsvorsteher KAINZ Fritz wurde zum Kassier gewählt :

11 Pro - Stimmen 3 Enthaltungen

A C H T U N G !

F R E I T A G , 28. April ,

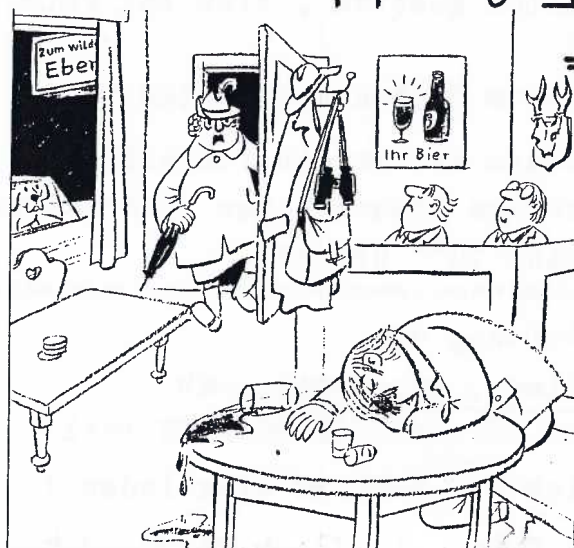
F E L D M E S S E

des BUNDESHEERES (Leibnitz) am Siebinger Sportplatz.

Beginn : 16⁰⁰ Uhr

Die Bevölkerung wird von den Soldaten sehr herzlich zum Mitfeiern des Feldgottesdienstes eingeladen !!!

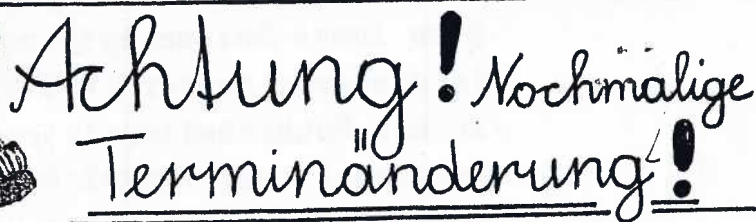
Aus Stampfls Jagdwörterbuch :



N wie Nachsuche

Das Aufspüren und Finden verlorengegangener Jäger nach erfolgreicher Jagd durch deren Gefährtin. Alt-hergebrachte Einstände, kenntlich gemacht durch geparkte Autos mit Hund, sind der beste Wegweiser. Die Nachsuche ist deshalb meist erfolgreich. Sie erstreckt sich jedoch oftmals über Stunden von einer Wirtschaft zur anderen. Der Anblick des gesuchten Objekts ist — bei lang anhaltendem Nachspüren — häufig niederschmetternd.

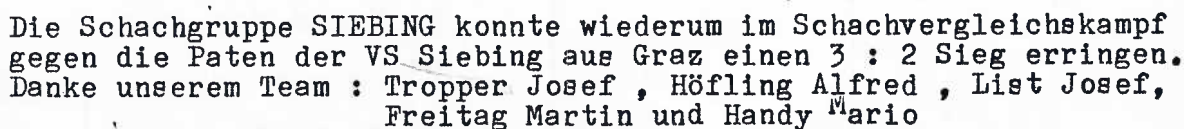
V/95



FRÜHLINGSKONZERT

Samstag, 06. Mai, 19¹⁵ Uhr
Sängerheim

- Auf Ihr Kommen am S a m s t a g freuen sich die Mädchen und Buben der VS Siebing mit ihren Lehrerinnen und Lehrern !!!!!



Die Leitung der VS Siebing dankt allen , die zum Gelingen dieses Wochenendes beigetragen haben !!!

D a n k e ! ! ! !

Eine lange Saison ist zu Ende , der DCS hat sich in dieser , seiner zweiten , wieder gut geschlagen. In der Mannschaftsmeisterschaft konnte von der I er Mannschaft der VIZEMEISTERTITEL errungen werden. Unsere II er Mannschaft wurde 6. ! Erstmals stieg die Jugendmannschaft ins Geschehen ein und konnte ebenfalls schöne Erfolge verbuchen.

Im Einzelbewerb stellten wir sensationell den MERKURSTAATSMEISTER und auch den VIZESTAATSMEISTER! Außerdem sind 7 Siebinger für die Europameister = schaft in BASEL qualifiziert .

Abschließend noch einen Dank an alle , die uns bei unserem großen Turnier im Februar so tatkräftig unter die Arme gegriffen haben. Ich danke besonders den Quartiergebern unserer Freunde von auswärts . Wir sind bereits ebenfalls von ihnen gratis einge = laden worden !!!

Die neue Saison beginnt in Siebing am 06. Mai - es ergeht daher an alle eine herzliche Einladung :

06. 05. um 15⁰⁰ Uhr im SIEBINGERHOF

Im ^Namen des D C S

F L E C K Otto , e.h.

O b m a n n

Aus STAMPFLS JAGDWÖRTERBUCH :

S wie Schwarzwild

Auch Wildschwein, wilde Sau oder Sauen, die einzige heimische wildlebende Tierart, die den Jäger zu sportlichen Höchstleistungen zwingen kann, als da beispielsweise sind: Kurzstreckensprints, Bäumehochklettern — Seitensprung, Rucksackweitwerfen und die Tempodisziplinen Kniezittern und Zähneklappern.

S wie Schweißhund

Jagdhundrasse, die bei der Arbeit leicht ins Schwitzen kommt (transpiriert), was aber weiter nicht verwunderlich ist, weil z.B. der Bayrische Gebirgsschweißhund außerordentlich viel klettern muß. Der Hannoverische Schweißhund dagegen hat weite Strecken zurückzulegen und starke Stücke zu stellen. Das „w“ ist äußerst wichtig für die Rassebezeichnung.

S wie Schußneid

Die Feststellung, daß immer der andere, nie man selbst, das bessere Stück erlegt.

T wie Taube

Wenn zwei Vögel auf einem Baum sitzen und man einen herunterschießt, der andere aber sitzen bleibt, so handelt es sich dabei mit hundertprozentiger Sicherheit um eine Taube, die den Schuß nicht gehört hat. Leicht zu bejagende Vogelart wegen ihres Gehörfehlers. Deswegen auch Friedenstaube.

438. Siebinger Spiegel

V/95



Wer unsere ÖSTERR. STAATSMEISTERIN Bianca Kamper im Einsatz sehen möchte, der hat am Samstag, d. 20. Mai, in LEIBNITZ dazu Gelegenheit:



DAMEN - TENNIS

Landesliga - A

SV - LEIBNITZ - GTC

ZEIT: Samstag den 20.5.1995

ORT: Klubplätze des SV-LEIBNITZ (nahe Auffahrt Seggauberg)

BEGINN: 13 Uhr

Wer bekommt da wohl keinen Appetit?

Beim "FRÜHLINGSKONZERT DER VS" wurde für die kleine siebenjähr. Elisabeth Kurnik in Mettersdorf gesammelt: Die Volksschule dankt für die Spende von 3 621.-!!!!

Um 13 Uhr spielen: (voraussichtliche Aufstellung)

Nr 1 KAMPER BIANCA - MOSER SABRINA
Nr 2 HOLLER MARIA - Mag.KUNZFELD-MUHR
Nr 3 Mag.PÖNNER-JAUK - Dr.KLAUZER-MÖLLER

FANS sind herzlich eingeladen!!!!!!

"Es gibt nichts Gutes in der Welt, außer man tut es!"

USV RAIBA ZACH-PARKETT SIEBING: U₁₀ Turnier in Siebing

SAMSTAG, 20. Mai 1995 (5. Spieltag)

Turnierbeginn: 13.30 Uhr

Spielplan:

13.30	SVU Weinburg	-	Tus St. Peter/0.
14.05	SU Straden	-	SVU Murfeld
14.40	USV Siebing	-	SVU Weinburg
15.15	Tus St. Peter/0.	-	Tus Kirchbach
15.50	Tus Mureck	-	SU Straden
16.25	Tus Kirchbach	-	USV Siebing
17.00	SVU Murfeld	-	Tus Mureck

VOLKSSCHULE SIEBING: Termine auf einen Blick!!!

Donnerstag, 18. 05.: Eine Mannschaft der VS nimmt am Schwimmwettbewerb "PINGUIN - CUP" in Feldbach teil!

Samstag, 20. 05.: Eltern der 4. Schst. treffen sich um 10 Uhr zur Besprechung über die AKTIONSTAGE der VS (2. Klasse)

Freitag, 26. 05.: 2. Elternsprechtage 08⁰⁰ - 12⁰⁰ Uhr

438. Siebinger Spiegel

VI/95

● Erstkommunion 1995 - ein Fest unserer Dorfgemeinschaft !!

Montag , 05. Juni 1995 Für den festlichen Einzug in unsere Dorf =
kapelle sammeln wir uns ab 09⁰⁰ Uhr bei der Volksschule. Dort wird dann
unser MV Saßtal Siebing unter Kpm. Raggam auch ein " klingendes " Sam =
melzeichen geben (Schon jetzt ein DANKE der Musik und ihrem Obmann
Hötzl!).

Die ERSTKOMMUNIONSMESSE wird dann um ca. 09³⁰ Uhr beginnen !!!



Anschließend für alle ein gemütliches
Z-sammenhock'n beim Kapellenplatz. Es
wird gegrillt , der Durst kann gelöscht
werden , die Musik wird spielen

Der Reinerlös dieses Dorfschoppas wird für unser SÄNGERHEIM verwendet
werdet ! Daher , KOMMT UND B L E I B T !!!!!!!!!!!!!!!!!!!!!!!
Unser Zusammenkommen bei der Erstkommunion unserer Volksschulkinder
soll allen zeigen , daß ERSTKOMMUNION I N SIEBING für unser Dorf
ein echter Feiertag ist und das Dorfleben dadurch auch entscheidend
mitprägt !!!

Um t r o c k e n (?) sitzen zu können , werden Bänke und Tische erst
am Pfingstmontag früh aufgestellt. Organisator Ovst. Kainz Fritz bittet
um starke Männer , die um 08⁰⁰ beim Aufstellen mithelfen ! DANKE !!!!!

USV RAIFFEISENPANK ZACH - PARKETT SIEBING

DER M E I S T E R LADET EIN ZUR JAHRESHAUPTVERSAMMLUNG 1 9 9 5



Alle , die am sportlichen und organisatorischen
" Höhen - und Meisterflug " interessiert sind ,
sind heute herzlich zum Kommen , Mithelfen und
Dazugehören eingeladen !

02. Juni 20⁰⁰ Uhr GH. SIXT = HEUTE !

Samstag , 03. Juni 1995 : 14⁰⁰ Nachtragsspiel Ib SIEBING : ST.PETER/O.
Um 17⁰⁰ Uhr spielt der MEISTER SIEBING daheim
gegen den SV UNTERLAMM !

ACHTUNG ! Für das Pfarrfest am 11. Juni 1995 in ST. VEIT /. werden
Frauen und Männer für KÜCHE und SERVICE gesucht. Wer möchte
mithelfen ? Meldungen bitte an Frau Helga TROPPER !

" RUM UND ZIGARREN AUS KUBA " -- " RUM UND ZIGARREN AUS KUBA " -- " RUM
Am Samstag , 03. Juni, gibt es obgenannte Spezialitäten
aus KUBA zu verkosten und zu probieren !!

WO : Beim KUBANISCHEN ABEND im GH. SIXT !!!!! Ab 20⁰⁰ Uhr !!!!!

=====

Bitterückseite beachten !!!



**FREMDENVERKEHRSINITIATIVE-
GEMEINDE-WEINBURG & DCS**

laden ein zum **1. Radwandertag**, am Donnerstag, dem **15. Juni (Frohnleichnam)!**
Start 13-14⁰⁰ Gasthof Siebingerhof

3 Strecken zur Wahl:

- ⇒ Familienstrecke
- ⇒ Die Mittlere
- ⇒ Die Sportliche



Preisverlosung:

**Hauptpreis „Trekkingbike“ gesponsort von
Autohaus Hiebaum & Gasthof Siebingerhof
- weitere schöne Preise!**

**An der „Labestation“ ist für das leibliche
Wohl gesorgt.**

**Auf Ihr Kommen freuen sich die Schützen
des DCS**



Blutspendetermine 1995

Mai: 31.05.1995: LBS Bad Radkersburg
LBS Mureck

Juli: 13.07.1995: VS Tieschen (09.00 – 11.00)
VS Straden (13.00 – 16.00)
MH D. Goritz (17.00 – 20.00)

August: 13.08.1995: HS Bad Radkersburg
(08.00 – 12.00)

Oktober: 15.10.1995: St. Peter am Ottersbach

November: 19.11.1995: VS Straden
(08.00 – 12.00)



Aus meinem Archiv:
GH. SIXT in alten
Zeiten "

Nach 2x 438, heute der
**440. Siebinger
Spiegel** VI/95

USV Zach-Parkett Raiba

Siebing:

● Einladung zur Meisterfeier am ● Samstag, 10. Juni !!!

SPORTPLATZ SIEBING : Samstag , 10. Juni 1995

15³⁰ Uhr U₁₄ Siebing : U₁₄ Gamlitz
17⁴⁵ Uhr Altherren Siebing : Altherren St. Nikolai /Dr.

Um ca. 19³⁰ Uhr wird unser Musikverein mit klingendem Spiel die Meisterfeier eröffnen. Eine Feier, die sich Fußballer , Fans und Funktionäre sehr wohl verdient haben !

Der Sportverein ladet Sie ein , den größten Erfolg in der Vereins = geschichte des USV zu würdigen und zu feiern !

Daher am Samstag :

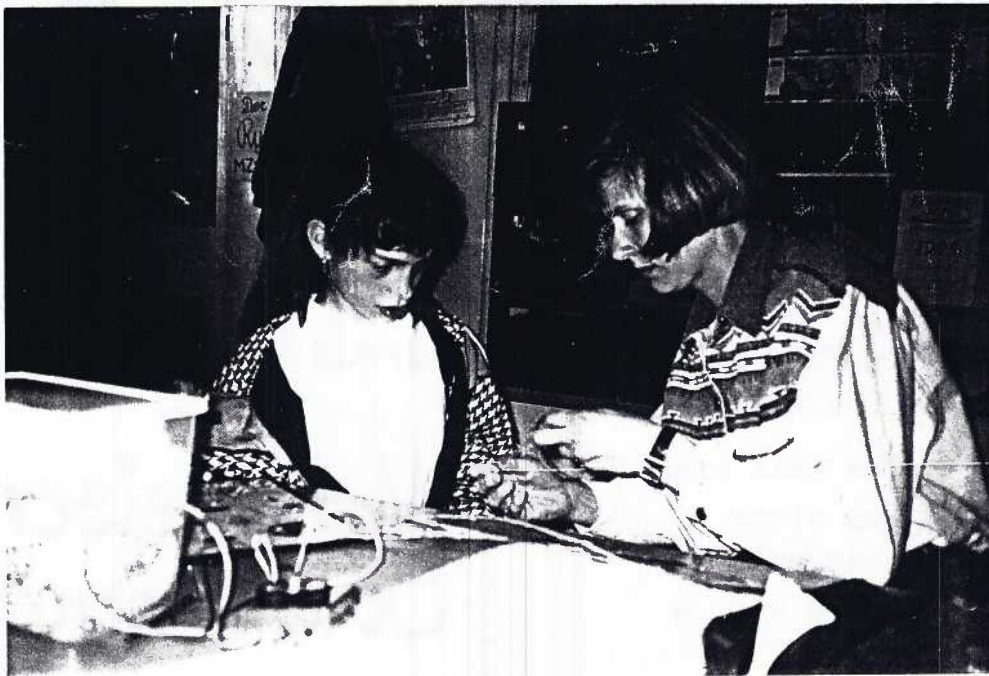
T R E F F P U N K T F Ü R J U N G U N D A L T
M E I S T E R F E I E R D E S U S V
A M : S P O R T P L A T Z

DORFGEMEINSCHAFT : Ein herzliches Danke für das Zusammenstehen und Mithelfen am Pfingstmontag nach der Erstkommunion ! Es war ein großer Erfolg !
Ovst. Kainz Fritz e.h.

VS SIEBING : Beim Radfahr - Geschicklichkeitswettbewerb im Rahmen der 1. Aktionswoche gewannen FRIEDL Claudia u. GSELL Matthias

VI/95

2. FISCHEN der VS SIEBING (bei halbwegs schönem Wetter) 1995 :
Samstag , 08. Juli um 09⁰⁰ Uhr in Seibersdorf
(*Schonhaken ! Tuch zum Anfassen der Fische !*)



Ein Jahr, an-
gefüllt mit
Arbeit, Spiel u.
Freude geht zu
Ende "

Übrigens :
1995 noch keine
Geburt in Siebing
u. Umgebung !



Schulen
brauchen
Kinder !





442. Siebinger Spiegel

VII/95

"Hurra!
Mit Schwung
in die wohl-
verdienten Ferien 1995!!

" Der Bettelpeter von Sybing " Märchenspiel zur 730. Wiederkehr des Jahrestages der erstmaligen Nennung von S y b i n g e im Jahr 1265 :

● 2. Vormittagsvorstellung : Donnerstag , 06. Juli 1995 10⁰⁰ Uhr

● S c h u l s c h l u ß a u f f ü h r u n g :

F r e i t a g , 07. Juli 1995

19⁰⁰ Uhr

Eure Kinder laden zur Theateraufführung herzlichst ein :

Der alte Punzger : Anni Tropper
Bettelpeter : Martin List
Sybinger Kinder : Melanie Freitag

Stefan Sudi
Manuel Konrad
Kargl Martin

Der alte Vater Lenz : Christoph
Koitz

Sybinger Bäuerinnen : Bettina Kraxner
Daniela Kern
Elisabeth Koitz

Grundherr von Sybinge
und Winperch

: Matthias List

Graf von Haderplüh : Matthias Gsell

Sein Diener Steckerl : Claudia Friedl

Kontesserl Elisabeth : Andrea Kamper

Wächter : Barbara Webschek

2 gräfliche Diener : Marco Fink

Sascha Hammer

Kammerdiener : Kerstin

Delimehic

Waldweiberl : Barbara Webschek

Waldfee : Tanja Handy

Blumenelfen

und Wichtel : Anna Sudi

Daniela Mailand

Sabrina Fink

Daniel Wurzinger

Michaela Klopff

Maria List und Birgit Raggam

Martin Mäusel : Alexander

Wurzinger

Mümmel und Hopsel,

2 Hasen : Katharina Gsell

Anneliese Fink

Gevatter Bär : Angelika List

Der gejagte Wolf : Benjamin Mir

Gräfliche Zofe : Romana Faßwald

" Es gibt nichts Gutes auf der Welt , außer man tut es ! "

Liebe Rohrbacherinnen und Rohrbacher !

Eure Gemeinderäte danken auf diesem Wege sehr herzlich für Ihre groß =
artige S p e n d e n b e t e i l i g u n g für die kleine Elisabeth
Kurnik. Sie haben 8 010 .- für diesen guten Zweck gegeben . D a n k e !!

Schulbeginn 1995 / 96 : Montag , 11. September um 07⁴⁵ Uhr !!!

VORBEREITUNG HS u. AHS: 04. - 06. September 1995 . jeweils ab 09³⁰ Uhr

2. FISCHEN UNSERER VS (mit oder ohne Hilfe) :

V e r s c h o b e n auf Samstag , 15. Juli, ab 09⁰⁰ Uhr

Jause und Getränke bitte mitbringen !

Ergebnis der ÖJRK - Sammlung 1995 : S 3 550 .- D a n k e !!!!!



443. Siebinger Spiegel VIII/95

USV RB Zachparkett
Siebing:

Auf geht's zu neuen Taten !! Die OBERLIGA wartet :

1. M - SPIEL : SAMSTAG , 12. August, in
PISCHELSDORF um 17⁰⁰ Uhr !!
2. M - SPIEL : SAMSTAG , 19. August , DAHEIM
in SIEBING gegen GLEISDORF
Beginn : 17⁰⁰ Uhr !!

" FERIEN - HALBZEIT !! "

RMIEREN - SIEBINGER GEMEINDERÄTE INFORMIEREN - SIEBINGER GEMEINDERÄTE INFORMIEREN

Wir laden alle interessierten Siebinger und Siebingerinnen
zu unserem nächsten INFO - ABEND am

FREITAG , d. 11. AUGUST 1995,
um 20⁰⁰ Uhr

ins SÄNGERHEIM ein.

Interessenten bringen zu dieser Ortsversammlung Längen an =
gaben für Kanalrohre ^{Zahl der} benötigten Knie etc. mit,

Im Namen Eurer Gemeindevertreter :

K A I N Z Fritz e.h.

RMIEREN - SIEBINGER GEMEINDERÄTE INFORMIEREN - SIEBINGER GEMEINDERÄTE INFORMIEREN

Nächstes gemeinsames FISCHEN der VS SIEBING (nicht bei regnerischem
Wetter !) am Samstag , 12. August 1995 von 09⁰⁰ Uhr - 12⁰⁰ Uhr !
Sitzgelegenheiten und passendes Angelzeug bitte mitbringen (Schonhaken!)

Beim letzten Fischen zu Ferienbeginn konnte LIST Martin einen kapitalen
Karpfen sicher landen (Für alle Tierfreunde : Der Fisch wurde wieder in
sein nasses Element zurückgesetzt und erfreut sich bester Gesundheit.
Überhaupt muß hier allen meinen kleinen und größeren Fischern ein großes
Lob ausgesprochen werden. Noch nie (!) ist nach einem VS - FISCHEN ein
verendeter Fisch angefundenes worden!

Bei diesem Fischen warten einige schöne Buch - Preise auf die geduldigsten
und glücklicheren Buben und Mädchen.



444. Siebinger Spiegel IX/95

"Tag der offenen Kellertür"

bei Fam. LIST, vulgo Leibnitzer
Samstag, 02. September
ab 10⁰⁰ Uhr

Der "Tag der offenen Kellertür" findet am 02. September 1995
steiermarkweit, daher auch in Siebing, statt!

Sie werden deshalb von Fam. LIST sehr herzlich zum Kommen eingeladen!
Geboten werden Weinverkostungen, Einkaufsmöglichkeit edler Weine,
Informationen über den steirischen Weinbau, Gelegenheit zum ge-
mütlichen Beisammensitzen bei einer Jause mit Fleischspezialitäten
von Familie RAGGAM, vulgo Oberlist (Verkauf) und ein QUIZ!

Daher: Siebing trifft sich am Samstag
in Siebing 17 bei Familie LIST !!!

XX

USV RB ZACH - PARKETT SIEBING:

U₁₆ Siebing gewann letzten Samstag auswärts in BAIRISCH KÖLLDORF 6 : 5 !
Nächstes Jugendspiel: Samstag, 02. September 15⁰⁰ Uhr in Siebing gegen
DEUTSCH GORITZ

17⁰⁰ Uhr OBERLIGA: SIEBING: M. HARTMANNSDORF

VOLKSSCHULE SIEBING: Stoffauffrischung für 4. Schst.: 04. - 06. Sept.
jeweils von 09³⁰ Uhr - 11³⁰ Uhr

(Bei dieser Gelegenheit werden die Erlagscheine
für die Schülerfahrt 95/96 mitgegeben !!)

Ein herzliches Willkommen unseren heurigen Schulanfängerinnen B i r g i t,
M a r i a, M e l a n i e und M i c h a e l a !!!

Schulbeginn am Montag, 11. September,
um 07⁴⁵ Uhr (bis ca. 09⁰⁰ Uhr) !!!

4. und letztes FISCHEN DER VS mit anschließender großer Verteilung von
kleinen Preisen: Samstag, 09. September, von 09⁰⁰ Uhr - 12⁰⁰ Uhr !!!

Gemeinde - INFO: Als Kindergärtnerin in Weinburg wurde wiederum Frau
SCHANTL bestellt. Die Wahl betr. Gemeindeglieder
wurde mit knapper Mehrheit von den Gemeinderäten für
Herrn PLODER aus Pichla entschieden !

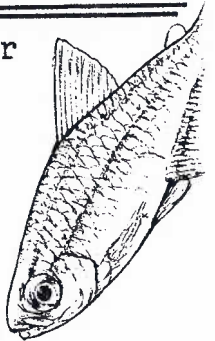


445. Siebinger Spiegel 1x/9

VS - FERIENFISCHEN 1 9 9 5

22 Teilnehmer

1. TANJA Handy
2. KLAUS Zitek
3. MARTIN List
4. STEFAN Sudi
5. MARTIN Kargl



Familie Webschek überraschte die VS - Fischer mit allerlei Leckerbissen. Schule, Eltern u. die rund 20 Kinder sagen ein herzliches DANKE !

Schön und gemein =
schaftsfördernd war!

M i t t e i l u n g des Musikvereines SaBtal Siebing :

Der Musikverein wollte am Sonntag, d. 24. September 1995, in der Sporthalle Siebing eine F e l d m e s s e für alle verstorbenen Musiker und Gönner feiern. Nach der Messe sollte ein BENEFIZ - KONZERT für die K R E B S H I L F E helfen, Leid, das wir ja zum Teil selbst miterleben mußten, zu lindern.

Leider hat Herr Pfarrer Tropper die Hl. Messe, die sicher wie gewohnt(!) in würdigem Rahmen zelebriert worden wäre, u n t e r s a g t !! Die Veranstaltung mußte daher entfallen !! Wir wollten das der Bevölkerung auf diesem Wege zur Kenntnis bringen !

VOLKSSCHULE SIEBING : Eine weitere Mitteilung, betreffend ERSTKOMMUNION 1996 : Herr Pfarrer Tropper hat der VS Siebing 2 Termine zur Auswahl gestellt 1. Zusammen mit VS Weinburg in Weinburg

2. Zusammen mit VS Lichendorf in St. Veit a. V.

USV RB ZACHPARKETT SIEBING : Mit großen Ambitionen schlagen sich unsere Buben in den diversen Nachwuchsligen. Einige Ergebnisse zu Ihrer Info :
(und Mädchen!!!)

- U₈ Turnier in Straden : in 3 Spielen konnte bereits 1 Punkt erreicht werden
- U₁₀ : St. Peter a.O. : Siebing 1 : 0
- U₁₂ : Murfeld: Siebing 0 : 4, St. Veit/V. : Siebing 8 : 0, Siebing : Weinburg 2 : 3 (Heute am Freitag spielt die U₁₂ um 17⁰⁰ in Wolfsberg)
- U₁₆ Siebing : Tieschen 5 : 0, Siebing : Deutsch Goritz 2 : 2

OBERLIGA : Samstag, 23. September : SIEBING : ILZ 17⁰⁰ Uhr

DER SPORTVEREIN BITTET UM IHREN BESUCH !!



446. Siebinger Spiegel

X / 95

Liebe Leser des SPIEGELS !

Mit Beginn des neuen Schuljahres bringt Ihnen vielleicht auch ein neuer " Austräger " den SPIEGEL ins Haus. Dieses Austragen machen unsere Schulkinder mit großer Begeisterung.

Wenn Sie diese regelmäßige Information schätzen , so revanchieren Sie sich bitte vielleicht hier und da mit einer Kleinigkeit (viele von Ihnen tun das schon seit vielen Jahren , ein DANKE dafür !) bei den Siebinger Buben und Mädchen .

XX

" Es hat keinen Sinn , dem Glück nachzujagen. Es genügt , die Tür offenzuhalten ! "

URSINFORMATIONEN KURSINFORMATIONEN KURSINFORMATIONEN KURSINFORMATIONEN KURSINFORMATIONEN

Folgende Kurse werden heuer angeboten :

1. ZIERSCHRIFTKURS : Der im Februar wegen Erkrankung der Kursleiterin abgesagte Kurs wird voraussichtlich ANFANG NOVEMBER gehalten werden .
2. T U R N E N : Zur Auswahl stehen je nach Anmeldungsanzahl entweder a) WIRBELSÄULENTURNEN vom Kneipp Verein oder b) GYMNASTIK FÜR FRAUEN mit Frau Zitek Gleichfalls je nach Anzahl der Meldungen wird für die kalte Jahreszeit entweder ein
3. NÄHKURS mit Frau Berta HOHL oder ein HANDARBEITSKURS mit Frau Paula GSELL angeboten !
4. Für diejenigen , die ihre KOCHKENNTNISSE erweitern wollen , werden am Raiffeisenhof Kurse mit Frau E.M. LIPP abgehalten :
 " LEBKUCHEN - DAS TRADITIONELLE ADVENT - UND WEIHNACHTSGEBÄCK " und
 " DIE HEIMISCHEN ERDÄPFEL AM SPEISEPLAN "

5. Vorschläge für weitere Kurse werden gerne entgegengenommen !!!!!

Anmeldungen für alle Kurse aus organisatorischen Gründen bitte bis spätestens 15. Oktober bei Frau HERGL !

VOLKSSCHULE SIEBING : An die Klassenforensitzung am Mittwoch , 11. 10. , um 19¹⁵ wird erinnert !

Nachträglich begrüßen wir den kleinen Roman in unserer Schulgemeinschaft !

USV RB ZACHPARKETT SIEBING - N a c h w u c h s e r g e b n i s s e :

Unsere U₁₀ punktet : Siebing:Mettersdorf 0 : 0 , gegen Kirchbach 0 : 2 , Siebing : WEINBURG 0 : 0 , Siebing gegen Murfeld 2 : 0

U₁₂ : Wolfsberg:Siebing 2 : 0 , Siebing : Mettersdorf 0 : 3

Flavia : Siebing 7 : 1

U₁₆ : Siebing : Klösch 8 : 3 , Mureck/Murfeld : Siebing 0 : 10

Samstag, 14. Oktober USV - DISCO im Sängerkheim
 "SATURDAY NIGHT FEVER!!"



Ein kräftiges WEIDMANNSSHEIL unserer
Jagdgesellschaft zur Hauptjagd am
Samstag, 28. Oktober "

448. Siebinger Spiegel

XI/95



" Unvergessen ! "

Vor 20 Jahren als " Gepäcks =
träger " auf unserer Sängerheim-
bhne - unser Franzl !

DART-CLUB S.

Am Freitag , 17. 11. , findet in
ST. ANTON A. ARBERG das ARBERG-OPEN
(Großes Dart - Turnier) statt.
Wer die Zeit von 17. - 19. November
für ein Begleiten unserer Spieler
und für einen schönen Ausflug nutzen
möchte , melde sich bitte ganz rasch
im SIEBINGERHOF bei Radl Helmut an
(Fahrt und Hotel : ca. 800 S)

Ein langgehegter Wunsch ist endlich
verwirklicht : Unser Sngerheimsaal er =
hält heute eine neue Bestuhlung!!

Offizielles " EINSITZEN " der neuen stapelbaren Sessel beim ADVENT =
SINGEN 1995 ! Allen , die sich für dieses Vorhaben eingesetzt haben ,
sei ein herzliches DANKE gesagt !!! MOTTO: E L S BRINGT WAS WEITER !!!!!

S e m i n a r e : " Der BIO - BAUER in der EU " : Mittwoch , 15. 11.95
14⁰⁰ Uhr GH BADER in Deutsch Goritz

TIERZUCHT : " TAG DER SCHWEINEHALTUNG " ("as fordert der Markt ?
Konsequenzen für den Erzeugerbetrieb (Zucht , Fütterung
Haltung , Stallmanagement)

Montag , 20. 11. 95

09⁰⁰ Uhr im GH. BADER in Deutsch Goritz

KÖRPER UND SEELE: " BACHBLÜTEN ALS CHANCE UND HILFE "

Donnerstag , 16. 11.95

14⁰⁰ Uhr im GH. REISACHER in GOSDORF

(Kursbeitrag S 50 .-)

DER ORTSVORSTEHER INFORMIERT - DER ORTSVORSTEHER INFORMIERT - DER ORTSVORS
Betr.: Kanalbau - " Abwasserrohr - Aktion "

Der Kanalbau in Siebing ist abgeschlossen. Für nächste Woche ist das
Asphaltieren der Gemeindestraßen geplant.

Die Abwasserrohre samt den Zusatzteilen für die HAUSANSCHLÜSSE sind be =
stellt und werden am Mittwoch , 15. 11. , eintreffen.

Die Fa. HAAS wird dann sofort mit den Hausanschlüssen beginnen. Alle ,
die die Fa. HAAS nicht benötigen , können ebenfalls mit den Hausan =
schlssen beginnen. Auskünfte gibt gerne KAINZ Fritz !!

Der Bescheid der Gemeinde wird ehebaldigst zugesandt ! F.Kainz eh.

VOLKSSCHULE SIEBING : POLIO - Schluckimpfung : Donnerstag , 16. Nov.

10³⁰ Uhr im Schulhaus

Gleichzeitig DIPHTERIE TETANUS - Impfung der
1. Schst.

Schulausschusitzung mit Budgeterstellung VS Siebing für 1996 : 14. 11.

USV RB ZACHPARKETT : Großes PREISCHNAPSEN am Samstag , 18. November ,
ab 18⁰⁰ Uhr im Sängerheim . 1. Preis : S 5 000 .- !



449. Siebinger Spiegel

A k t u e l l : Die Erstkommunion werden die Schüler der VS Siebing auch weiterhin i n Siebing feiern. Herr Pfarrer TROPPER hat gestern abend zugestimmt.

D A N K E !

Einladung

zur Weihnachts-Buchausstellung der VS im
Sängerheim - Sonntag, 03. Dezember
10⁰⁰ - 17⁰⁰ Uhr

Ich lade Sie sehr herzlich zur schon zur Tradition gewordenen Siebinger Buchausstellung ein. Wer nur schauen, schmökern, sich informieren möchte, ist genauso willkommen wie der, der den weihnachtlichen Ga = bentisch mit einem Buch ergänzen will !

Daneben gibt es einen kleinen Weihnachtsbasar von Saßtaler Hobby = künstlern und unser KAFFEESTÜBERL für's gemütliche Zusammensitzen bei Kaffee und Mehlspeisen. Der Reingewinn fließt in die PUTZSCHILLINGKASSE für unser Sängerheim !

Um ca. 17⁰⁰ Uhr werden wieder Preise unter den a n w e s e n d e n Kindern verlost !

UNSERE E L S - GEMEINDERÄTE INFORMIEREN UND LADEN EIN :

Alle interessierten Dorfbewohner(innen) werden zu einer kurzen Infor = mation und Aussprachsmöglichkeit ins Sängerheim eingeladen:

M o n t a g , 04. Dezember, um 19⁰⁰ Uhr

Für die ELS : KAINZ Fritz e.h.

NIKOLAUS
KOMMT !!!



Im Bemühen um den Abbau kindlicher Ängste kommt auch heuer wieder der NIKOLAUS ohne Krampusse zu den Kindern im Sängerheim : MITTWOCH , 06. Dezember !!!!

Ab 16³⁰

Adventliche Weisen unserer Turmbläser (Dank dem MV Saßtal Siebing unter Kpm. Herbert Raggam !)

Ca. 16⁵⁰

Feierlicher Einzug von Nikolaus, der anschließend unsere Kinder beschert !

Für den Einzug werden für die größeren Kinder und Erwachsenen wiederum Fackeln ausgeteilt, die kleineren Kinder mögen ihre Laternen mitbrin = gen!

● Packerl - Abgabe mit Namenskärtchen:

Montag, 04. Dezember von 18⁰⁰ - 19⁰⁰ Uhr im Sängerheim
Dienstag, 05. Dezember von 13⁰⁰ - 14⁰⁰ Uhr im "
oder Montag - Mittwoch von 07³⁰ - 07⁴⁵ Uhr in der VS !!

Es entstehen keinerlei Kosten !

Der Verkehr wird für die Zeit des Einzuges von der Gendarmerie ST.PETER/O! überwacht werden!

Rückseite bitte beachten!!

%

Versäumen Sie bitte nicht unser "SIEBINGER ADVENTSINGEN" mit der SÄNGERRUNDE und dem VS - Chor !

2. Adventssonntag , 10. Dezember 1995
um 15⁰⁰ Uhr

Vorankündigung!



Unser Schülerchor
mit Chorleiterin
A. Zweytick
beim Jugend-
singen '95
im Mureck !

KURSE : " Nähkurs mit Fr. Gsell " - VORBESPRECHUNG am SONNTAG, 03. 12. , um 14⁰⁰ im Sängersheim!

- Donnerstag , 30. 11. : " Gemüsebautag " GH. FOCK in Hof
Beginn 09⁰⁰ Uhr
- Dienstag , 05. 12. : " Wald und Holz in der EU " GH. JÖBSTL in Mettersdorf, Beginn: 09⁰⁰
- Dienstag , 05. 12. und Mittwoch , 06. 12. : 2 tages Seminar " Kürbiskernöl " GH. Stradner in Lichendorf
Beginn jeweils um 14⁰⁰ Uhr !
- Montag , 11. 12. : " Mulchsaatsystem in Getreide und Mais " GH. Walch in Eichfeld
Beginn : 14⁰⁰ Uhr
- Mittwoch, 13. 12. : " Wie rechnen sich die Ackerkulturen ? " GH. Bader in D. Goritz , Beginn: 09⁰⁰

» Wissen
ist
Macht !!!

EINLADUNG ZUM

DORF- SCHNAPS



KARTENPREIS: WIE IMMER S 30,--

6 KARTEN PRO PERSON MÖGLICH!

- PREISE>
1. PREIS 30 % VOM NENNGELD UND URKUNDE
 2. PREIS 25% + URKUNDE
 3. PREIS 20% + URKUNDE
 4. PREIS 15% + URKUNDE
 5. PREIS 10% + URKUNDE

DIE PREISE WERDEN IN FORM VON GUTSCHEINEN DER
HEIMISCHEN WIRTSCHAFT AUSGESTELLT!!
WEITERE WARENPREISE!!!!

SONNTAG, 3. DEZEMBER 1995

IM GASTHOF SIEBINGER HOF MIT

BEGINN UM 14⁰⁰ UHR.

TEILNAHMEBERECHTIGT SIND ALLE SIEBINGER UND
ROHRBACHER SOWIE ALLE MITGLIEDER EINES
SIEBINGER VEREINES!!

ERSTMALIG: M A N N S C H A F T S W E R T U N G

1. PREIS EIN FASS BIER

AUF IHR KOMMEN FREUT SICH

FAMILIE RADL !

Nachtrag zum 449. SIEBINGER SPIEGEL

● ELS - Dorfgespräch
auf Dienstag, 05.12.,
19⁰⁰ Uhr

verschoben !!!

Wintersportartikel -
Tauschaktion
mit Buffet

WO: HS Lureck

WANN: Freitag, 1.12.1995 11:30 Uhr - 13:30 Uhr

WAS: Kleidung (alle Größen)

Schuhe, Sportgeräte

Auf Ihr reges Interesse freut sich die

3. Klasse

in Zusammenarbeit mit dem

Elternverein

Herzliche Einladung zur Herbergssuche

Wir möchten in den letzten 7 Tagen vor Weihnachten ein Bild der Hl. Familie von Haus zu Haus tragen. Alle Liebhaber, alt und jung sind dazu herzlich eingeladen.

Wir sammeln uns vor der Kapelle, gehen gemeinsam zum Haus der Herbergsfamilie und beten und singen dort vor dem Haus, im Freien.

Es wäre schön, wenn die Kinder ihre Laternen mitbrächten!

Beginn : 18.30 Uhr Bitte etwas früher kommen, damit wir um 18.30 Uhr losgehen können.

Am Mittwoch, 20. 12. treffen wir uns schon um 18.15 Uhr, da um 19.00 Uhr die Sängerversammlung beginnt.

Melga Tropper
und Team



450. Siebinger Spiegel

XII / 95

FF SIEBING : Einladung, bzw. Einberufung !!!

Alle Kameraden unserer Wehr werden zur A u s s p r a c h e
über unseren Feuerwehrball 1996 zum verlässlichen Erscheinen
eingeladen : Freitag , 08. Dezember, um 10³⁰ Uhr
Schulungsraum der FF. im Sängenheim

HBI K a r g l e.h.

H a n d a r b e i t s k u r s (Frau Gsell) :

Der Kurs beginnt am 09. Jänner 1996 um 18⁰⁰ Uhr im Sängenheim !!!!

 **Sängerrunde und Schülerchor, Flötengruppen
und kleine Vortragskünstler laden ein zum
SIEBINGER ADVENTSINGEN '95**
Sonntag, 10. Dezember , 15⁰⁰ Uhr

ACHTUNG ! Die Viehwaage im Feuerwehrhaus und die Saatgutputzmaschine
werden ganz günstig verkauft ! Anfragen an Ortsvorsteher Kainz Fritz !

Die Veranstaltung der VS Siebing am letzten Sonntag erbrachte einen be-
achtlichen Reingewinn , der nun wieder der Sauberkeit und dem Wohlfühlen
im Siebinger Kulturzentrum dienen wird.

Dank an die Mütter der Schulgemeinschaft Siebing und an alle anderen , die
so fleißig mitgeholfen haben !

Das DORFSCHNAPSEN im SIEBINGERHOF konnte M A R X Markus aus Rannersdorf
für sich entscheiden. Zweiter wurde Ploder Fritz , der dritte Platz ging
an Schirgi Gerhard !

An alle Eltern der Buben und Mädchen
der VS Siebing :

Die G e n e r a l p r o b e für das A D V E N T S I N G E N
findet am S a m s t a g , 09. Dezember , um 09⁰⁰ Uhr im Sängers-
heim statt ! Dauer ca. 90 Minuten !!

Wir bitten Sie , die Kinder verlässlich zu dieser Probe zu schicken ,
bzw. zu bringen !

Bei der gestrigen Dorfbesprechung der Siebinger Gemeinderäte wurde
einstimmig beschlossen , auch 1996 den Jagdpachtschilling der JG.
Siebing für das Sängenheim zu verwenden. Er diensdt dort wirklich
allen!



G e s e g n e t e W e i h n a c h t e n !
und ein gesundes und erfolgreiches Jahr 1996 !!

451. Siebinger Spiegel ^{XII/95}

- **KURSTÄTIGKEIT :** Der Kurs " Der biologische Hausgarten " im Dezember wurde abgesagt ! Der

neue Termin ist in den **LANDWIRTSCHAFTLICHEN NACHRICHTEN** nachzulesen !

- Der Kurs " Rund um die Vorspeise " findet in Zehensdorf im Rüsthaus am Donnerstag , 21. Dezember , mit dem Beginn um 14⁰⁰ Uhr statt. Anmeldungen heute noch bis zum Abend bei Frau Hergl.
- Am Freitag , 29. Dezember , und Freitag , 05. Jänner , findet um jeweils 19⁰⁰ Uhr im SCHULHAUS der zweite Teil des ZIERSCHRIFTEN - KURSES statt. Alle Interessierten mögen sich bitte n e u bei Ortsbäuerin Hergl an = melden !

**Dienstag,
19. 12. :**

- WEIHNACHTSGOTTESDIENST der VS morgen im Sängerrheim !

Beginn um ca: 08⁴⁵ Uhr .

Die Siebinger Schulkinder laden zur Messe recht herzlich ein !

- Die Sängerrunde Siebing gestaltet am Mittwoch , 20. 12. , um 19⁰⁰ Uhr die Sängermesse für alle verstorbenen Sängerrinnen und Sängerr . Auch dazu wird sehr herzlich eingeladen !
- Schlußpunkt der Volksschule nach 3 stimm ungsvollen Adventveranstaltungen mit mehr als 400 Besuchern :

" DAS WEIHNACHTSMÄRCHEN VOM TRAUIGEN
TANNENBÄUMCHEN "

Weihnachtsspiel in 3 Ak_{ten} und
1 Bühnenbild

SAMSTAG , 23. Dezember um 15⁰⁰ Uhr im Sängerrheim .

Die geplante Vorstellung am Freitag vormittag für die Nachbarschulen muß leider entfallen !!

Wahlergebnisse umseitig ! %

Erstellt im Gemeindeamt Weinburg !!

Nationalratswahl - Ergebnisse!

9.10.1994

Sprenzel	Wahl- berechtigt	ab- gegeben	%	un- gültig	%	gültig	SPÖ	%	ÖVP	%	FPÖ	%	Grün	%	LIF	%	VGO	%	KPO	%
Weinburg Hausgarten 13	350	308	88,85	9	2,92	299	60	20,07	132	44,15	81	27,09	11	3,68	11	3,68	1	0,33	—	—
Siebing	204	183	89,71	7	3,83	176	46	26,4	72	40,91	40	22,73	4	2,27	7	3,98	—	—	1	0,57
Perbersdorf bei St. Veit	136	123	90,45	9	7,32	114	24	21,05	43	37,72	38	33,33	3	2,63	2	1,75	1	0,88	—	—
Pichla bei Mureck	130	110	84,62	6	5,45	104	19	18,27	50	48,08	32	30,77	—	—	2	1,92	—	—	—	—
Summe Hausgarten	820	724	88,29	31	4,28	693	149	21,50	297	42,86	191	27,5	18	2,60	22	3,17	2	0,29	1	0,14

17.12.1995

Sprenzel	Wahl- berechtigt	ab- gegeben	%	un- gültig	%	gültig	SPÖ	%	ÖVP	%	FPÖ	%	Grün	%	LIF	%	NEIN	%	KPO	%
Weinburg a.S. Hausgarten bei 2	340	307	89,77	9	2,93	298	62	20,81	140	46,98	82	27,52	2	0,67	8	2,68	3	1,01	1	0,34
Siebing	208	188	90,38	11	5,85	177	43	24,29	81	45,76	41	23,16	3	1,69	5	2,82	3	1,69	1	0,56
Perbersdorf bei St. Veit	141	128	90,78	8	6,25	120	31	25,83	46	38,33	41	34,17	2	1,67	—	—	—	—	—	—
Pichla bei Mureck	136	113	83,09	2	1,77	111	19	17,12	53	47,75	30	27,03	5	4,50	4	3,60	—	—	—	—
Summe Hausgarten	827	736	89,00	30	4,08	706	155	21,95	320	45,33	194	27,48	12	1,70	17	2,41	6	0,85	2	0,28

Landtagswahl - Ergebnisse!

22.9.1994

Sprenzel	Wahl- berechtigt	ab- gegeben	%	un- gültig	%	gültig	ÖVP	%	SPÖ	%	FPÖ	%	GAZ	%	Grüne	%	KPO	%		
Weinburg	357	313	96,08	6	1,75	337	217	64,11	67	19,88	46	13,65	1	0,30	4	1,19	—	—		
Siebing	213	201	94,37	12	5,91	189	115	60,85	49	25,93	21	11,11	2	1,06	1	0,53	1	0,53		
Perbersdorf bei St. Veit	140	127	90,71	7	5,51	120	80	66,67	21	17,5	16	13,33	—	—	3	2,50	—	—		
Pichla bei Mureck	121	109	90,08	1	0,82	108	79	73,15	15	13,87	13	12,04	1	0,93	—	—	—	—		
Summe	831	780	93,86	26	3,33	754	493	65,38	152	20,16	96	12,73	4	0,53	8	1,06	1	0,13		

17.12.1995

Sprenzel	Wahl- berechtigt	ab- gegeben	%	un- gültig	%	gültig	ÖVP	%	SPÖ	%	FPÖ	%	Grüne	%	LIF	%	KPO	%	ÖABP	%	NEIN
Weinburg Hausgarten 2	340	306	89,77	11	3,59	295	183	62,03	45	15,25	54	18,34	3	1,05	5	1,69	1	0,34	2	0,68	2
Siebing	208	189	90,87	11	5,82	178	99	55,62	36	20,22	27	15,17	4	2,25	3	1,69	1	0,56	2	1,12	6
Perbersdorf bei St. Veit	141	128	90,78	5	3,91	123	64	52,03	31	25,20	25	20,33	1	0,81	1	0,81	—	—	—	—	1
Pichla bei Mureck	136	113	83,09	1	0,88	112	69	61,61	21	18,75	18	16,07	1	0,89	3	2,68	—	—	—	—	—
Summe	827	736	89,00	28	3,80	708	415	58,62	133	18,77	124	17,54	9	1,27	12	1,69	2	0,28	4	0,56	9